

《翻 訳》

ゲルハルト・シュミット
「近代ザクセン国制史入門」(X・完)

松 尾 展 成

目 次

訳者序言

第1章 1831年から1918年までのザクセンの中央行政

序論

第1節 1815年以後のザクセンと1830年以後の中央行政の改革(23巻1号)

第2節 1831年から1866年までの中央行政(23巻2号)

第3節 1866年から1918年までの中央行政(23巻3号)

第4節 結論と統計的概観

第1章訳注 (23巻4号)

第2章 1833年から1918年までのザクセン邦議会——その選挙権と社会的構成

第1節 序論

第2節 1831年憲法における邦議会

第3節 1833年から48年まで

第4節 1848年の革命から1850年まで

第5節 1850年から67年まで

第6節 1867年から95年まで

第7節 1895-96年から1906年まで

第8節 1906年から18年まで

第9節 総括

第2章訳注 (24巻1号)

第3章 1874年から1945年までのザクセンの郡とその前身

序論

第1節 1874年以前の下級行政官庁

- (1) 郡長
- (2) 領邦君主の管区（A）
- (3) 1874年までのオーバーラウジッツのアムトとアムト管領（郡長）
- (4) 家産裁判所
- (5) 管区（GA）

第2節 1874年から1945年まで郡長が主宰した諸機関

- (1) 郡
- (2) 地区自治体連合
- (3) 地区教育監督委員会（1874—1919年）と地区教育部（1919—45年）
- (4) 地区宗教監督委員会（1874—1926年）
- (5) ゴルプ人に対するオーバーラウジッツ諸郡の監視——パウツェン郡ゾル
ブ人対策部

第3章訳注 （24巻2号）

追加訳注

和独索引 （24巻4号）

追加訳注(2)

独和索引 （25巻1・2号）

追加訳注(3)

ザクセン王家系図（1806—1918年）

大臣歴任表（1813—1918年）

人名索引 （26巻1号）

近代ザクセン国制史略年表

原注引用史料・文献目録

訳者引用文献目録

人名索引(2)

追加訳注(4) （本号）

〔近代ザクセン国制史略年表〕

この年表は、1830年「九月騒乱」から1918年十一月革命に至るまでのザクセン国制史に関する略年表であるが、市民的改革を中心としている。本訳のページ数が示されるのは、事項索引と人名索引に関連項目がない場合に限られる。法令は発布の日付けに従い、その名称は多くの場合に意訳されている。国王の在位期間はザクセン王家系図を、大臣の任期は大臣歴任表を参照されたい。

1830年	9月24日	選挙法(V) 166-167
9月(発端は2日ライプツィヒ) 九月騒乱(I) 192; (II) 147; (VII) 248-249	10月1日	法学部の試験に関する「伯爵の試験」の廃止令(VII) 251
9月5日	10月15日	陸軍司令権を陸軍司令官に賦与
ライプツィヒ民兵団結成の呼びかけ(N) 174	11月7日	中央官庁設置令〔内閣諸省、閣僚会議、福音事項閣僚協議会、内局官房、本領司法委員会と本領内務委員会の設置; 枢密内局、枢密院(第二次)、枢密財務委員会、宗教顧問会議、枢密陸軍官房(第二次)、陸軍行政室、本領警察委員会と邦経済委員会の廃止〕
9月10日		
勅命公安委員会設置		
9月13日		
内局大臣アインジーデル辞任		
9月13日		
リンデナウ内務部内局大臣任命		
9月13日		
フリードリヒ・アウグスト〔後の国王二世〕摂政任命布告		
9月13日		
国王参謀部(第二次)設置		
9月18日		
勅命公安委員会の身分制議會召集予告(VII) 249	11月7日	宮内省設置(I) 215; (N) 181
10月5日		
改革準備布告(VII) 249		
11月11日		
勅命公安委員会廃止	11月16日	国家評議会設置令
11月29日	12月1日	リンデナウ内閣発足
12月4日	1832年	
ドレースデン護国団解散指令(N) 174	2月2日	都市自治体法(I) 192; (N) 185; (V) 175
12月15日		
暫定都市代表選挙令(I) 192	3月17日	償却法(N) 181; (VII) 251
1831年	3月17日	委託地代銀行法
3月1日	1833年	
最後の身分制議會開会(9月4日閉会)	1月22日	第1回邦議會開会(34年10月30日閉会)
3月23日		
嫡子庶子同権令(VII) 251	6月15日	奉公人強制奉公廃止法(VII) 251
4月6日		
市参事会によるドレースデン市民協会の禁止(VII) 249	11月2日	税務大区設置令〔上級租税委員会廃止〕
4月17日		
ドレースデンの騒擾(VII) 249	12月4日	関税同盟条約公布令(VII) 250; (K) 116
8月30日		
ライプツィヒの騒擾(VII) 249		
9月4日		
憲法(I) 196, 203-204; (N) 170; (V) 140-142, 166-167; (VII) 261		

12月4日	関税法, 間接税法, 酒税・タバコ税法 (Ⅶ) 250		会の廃止; 県宗教・教育監督委員会と邦宗務庁の設置]
12月10日	間接税官庁組織令 (Ⅶ) 250	4月11日	バウツェン県 (KD) 2郡分割令 (Ⅵ) 174
12月23日	旧間接税廃止法 (Ⅶ) 250		
1834年		6月6日	国民学校法 (Ⅱ) 150; (Ⅶ) 252
2月22日	封地世襲化宣言 (Ⅶ) 251	10月9日	シェーンブルク家協定所領に関する新協定
2月22日	封地規制法 (Ⅶ) 251	11月14日	本領地域不動産火災保険施設改組法
6月14日	耕地整理法 (Ⅶ) 251	1836年	
10月26日	兵役法 (Ⅶ) 252	7月30日	下級医務官庁法 (Ⅶ) 251
11月1日	税務署設置令 [県租税徴収所と管区租税徴収所の廃止]	10月13日	出版令 (Ⅶ) 250
11月17日	オーバーラウジッツ基本法修正協定 (Ⅵ) 174; (Ⅶ) 249	1837年	
11月22日	営業税・人税法 (Ⅲ) 100; (Ⅶ) 250	5月18日	ユダヤ教徒礼拝法 (Ⅶ) 251
11月26日	本籍法 (Ⅲ) 102; (Ⅶ) 252	6月13日	非農民身分による農林地取得認可法 (Ⅶ) 251
1835年		1838年	
1月10日	奉公人規制法 (Ⅸ) 116	1月8日	婦人に関する後見人制度廃止法 (Ⅶ) 251
1月24日	オーバーラウジッツ統合令 (Ⅶ) 249	3月27日	ビール醸造・製粉強制廃止法 (Ⅶ) 251
1月28日	上級・中級行政官庁の裁判権制限法 (Ⅸ) 116	3月30日	刑法典 (Ⅶ) 255
1月28日	上級・中級裁判所設置法 [上訴院, 本領司法委員会, オーバーアムト統治委員会とライブツィヒ陪審人裁判所の廃止; 大審院と控訴裁判所の設置]	4月5日	陸軍刑法 (Ⅶ) 252
1月28日	特権的裁判籍法 [中央軍事裁判委員会 (第二次) 廃止; 高等軍法会議設置] (Ⅶ) 251	4月26日	家産裁判権の国家委譲に関する布告 (Ⅵ) 174, 195
1月30日	行政裁判法 (Ⅰ) 191	8月16日	ユダヤ人への部分的市民権賦与法 (Ⅶ) 251
2月14日	陸軍刑法 (Ⅶ) 252	11月7日	農村自治体法 (Ⅰ) 193
2月28日	高等宮廷裁判所廃止令	1839年	
3月7日	国家官吏法 (Ⅶ) 251	3月7日	商工業代表議員選挙法 (Ⅴ) 167
4月6日	県 (KD) 設置令 [本領内務委員会, オーバーアムト統治委員会と県庁 (K) の廃止]	1840年	
4月10日	中級宗務官庁組織令 [上級宗務委員会とライブツィヒ宗務委員	5月30日	ユダヤ人宣誓廃止法 (Ⅶ) 251
		6月13日	司法・行政官庁間権限紛争決定委員会法
		10月9日	農村工業規制緩和法 (Ⅶ) 251
		10月22日	救貧法 (Ⅶ) 252
		1842年	

2月15日	上級会計検査室令〔上級会計検査委員会廃止〕	144, 167
6月10日	農業中央協会設置に関する内務省決定	11月17日 自治体代表直接選挙法(Ⅱ) 154; (Ⅴ) 144; (Ⅶ) 253
1843年		11月18日 出版法(Ⅱ) 154; (Ⅶ) 253
6月15日	騎士領免税特権廃止(国庫補償)法(Ⅶ) 251	11月18日 騎士領の教会・学校経費分担法(Ⅶ) 253
9月4日	閣僚会議議長リンデナウ辞任	11月22日 民兵団法
9月9日	地租法(Ⅲ) 100; (Ⅶ) 251	11月23日 下級裁判所改組法〔邦検事局と陪審裁判所の設置。ただし、実施日は未定〕(Ⅱ) 154; (Ⅳ) 171, 182
11月6日	土地登記法(Ⅶ) 251	
11月30日	土地分割制限法(Ⅶ) 251	12月15日 両院の総選挙(Ⅱ) 154
1844年		1849年
2月5日	出版法(Ⅶ) 252	1月10日 邦議会開会(Ⅴ) 145
1845年		2月14日 下院による基本的人権の承認(上院のそれは2月24日)(Ⅱ) 154; (Ⅴ) 146
8月12日	ライプツィヒの騒擾(Ⅱ) 163; (Ⅳ) 183	2月24日 三月内閣総辞職(Ⅱ) 155; (Ⅴ) 146
1846年		2月25日 G. F. ヘルトを内閣首班に任命
2月18日	ヴィルデンフェルス家所領編入協定(Ⅵ) 195	3月2日 基本的人権公布令(Ⅱ) 156; (Ⅴ) 146
6月22日	治安判事法	3月3日 狩猟期間令〔狩猟権廃止〕(Ⅶ) 253
6月22日	王立判決団への改称布告	3月31日 邦議会の法案提出権法(Ⅴ) 168
1848年		4月20日 基本的人権規定施行令〔ユダヤ教徒に市民権賦与〕(Ⅶ) 253
3月(発端は1日ライプツィヒ) 三月革命(Ⅱ) 152; (Ⅴ) 144		4月28日 両院によるドイツ国憲法の承認(Ⅱ) 156; (Ⅴ) 146
3月9日	臨時邦議会召集布告	4月28日 邦議会解散布告(Ⅱ) 156; (Ⅴ) 146
3月9日	検閲廃止令(Ⅶ) 253	5月2日 G. F. ヘルト内閣崩壊
3月13日	J. T. J. v. ケネリッツ内閣崩壊	5月2日 チンスキーを内閣首班に任命
3月16日	ブラウンを三月内閣首班に任命	5月3日 ドレスデン五月蜂起〔臨時政府樹立, 9日まで〕(Ⅱ) 157-158; (Ⅴ) 147
3月16日	三月内閣綱領(Ⅶ) 253	5月8日 ドレスデン市戒厳令(50年6月まで)(Ⅱ) 159; (Ⅶ) 254
4月11日	民兵団令	
5月18日	臨時邦議会開会(11月17日閉会)	
11月2日	ドイツ・カトリック教徒法(Ⅶ) 253	
11月9日	兵役法(Ⅶ) 253	
11月14日	結社・集合法(Ⅱ) 154; (Ⅶ) 253	
11月15日	憲法改正法(Ⅴ) 167	
11月15日	選挙法(Ⅱ) 154, 159; (Ⅴ)	

- 6月19日 民兵団令
 6月25日 ヴェールダウ管区（A）戒厳令
 （50年1月まで）（Ⅶ）254
 7月1日 陸軍司令権を陸軍省に賦与
 （Ⅳ）178
 7月1日 陸軍参謀部設置
 8月21日 祖国協会禁止令（Ⅱ）159；
 （Ⅶ）254
 10月18日 邦議会召集布告（Ⅱ）159；
 （Ⅴ）147
- 1850年
 2月19日 残存強制権廃止法（Ⅶ）255
 4月20日 農業協議会への改組令
 6月1日 邦議会解散布告（Ⅱ）159；
 （Ⅴ）147
 6月3日 「通常」邦議会召集布告（Ⅱ）
 159；（Ⅴ）147；（Ⅶ）254
 6月3日 集会・結社令（Ⅱ）159-160；
 （Ⅶ）254
 6月3日 出版制限令（Ⅱ）159；（Ⅴ）
 149；（Ⅶ）254
 7月4日 労働者協会禁止令（Ⅶ）254
 8月2日 統計局設置令（Ⅱ）165
 8月15日 48年憲法改正法および選挙法の
 廃止法（Ⅱ）160；（Ⅴ）149，
 168；（Ⅶ）254
 11月11日 保有地移転賃租償却法（Ⅶ）
 255
 11月21日 48年出版法廃止法（Ⅳ）171
 11月22日 集会・結社法（Ⅶ）254
- 1851年
 3月14日 出版法（Ⅱ）160；（Ⅴ）149；
 （Ⅶ）254
 5月3日 国民学校法（Ⅱ）160；（Ⅴ）
 149；（Ⅶ）254
 5月10日 公安維持法（Ⅶ）254
 5月12日 基本的人権公布令廃止法（Ⅴ）
 168；（Ⅶ）253
 5月14日 民兵団法
- 5月15日 償却法補充法（Ⅶ）255
 5月22日 鉱業法（Ⅶ）255
 8月11日 「自由共同体」禁止令（Ⅶ）
 254
- 1852年
 1月26日 教区負担償却令（Ⅶ）255
 5月11日 48年自治体代表直接選挙法廃止
 法（Ⅶ）253
 6月3日 兵役法（Ⅶ）255
- 1853年
 1月31日 警視庁設置
- 1855年
 8月11日 下級官庁組織法〔管区（A）と
 家産裁判所の廃止，管区（GA）
 と地区裁判所の設置〕
 8月11日 治安判事法
 8月11日 刑法典〔邦検事局設置〕（Ⅰ）
 207；（Ⅱ）163；（Ⅳ）171，
 183；（Ⅶ）255
 8月11日 刑事訴訟法（Ⅱ）163；（Ⅳ）
 183；（Ⅶ）255
 8月11日 陸軍刑法（Ⅶ）255
- 1856年
 5月8日 鉱山管区の裁判権廃止令
 9月13日 下級官庁組織法施行令〔王立判
 決団とフライベルク鉱業陪審人
 裁判所の廃止〕
- 1858年
 11月25日 狩猟権償却法（Ⅱ）164；（Ⅶ）
 255
- 1861年
 10月15日 営業法〔営業の自由〕（Ⅱ）
 164；（Ⅶ）255
 10月15日 工業労働裁判所法（Ⅵ）197
 10月15日 商業・営業会議所令（Ⅳ）176
 10月19日 憲法改正法（Ⅴ）168
 10月19日 選挙法（Ⅱ）164；（Ⅴ）150，
 168
 12月30日 民事訴訟関係法（Ⅶ）255

1862年	12月3日	憲法改正法〔市民権と宗教の関係を切断；下院議員代理人の廃止〕(V) 166, 168-169；(Ⅶ) 253, 261
4月23日 軍法會議法 (Ⅳ) 179		
4月23日 陸軍刑事訴訟法 (Ⅶ) 255	12月3日	選挙法 (Ⅲ) 97；(V) 151-152, 166, 168-169；(Ⅵ) 182
1863年		
1月2日 民法典 (Ⅱ) 163；(Ⅶ) 255	1870年	
10月6日 技術委員会設置令	3月3日	民兵団廃止法
1865年	3月24日	出版法 (Ⅲ) 98；(Ⅶ) 254
2月21日 国有林出納部設置布告	6月20日	非国教徒戸籍法 (Ⅶ) 255
5月6日 シェーンブルク協定所領への管区 (GA) 設置令	1871年	
1866年	4月20日	ドイツ帝国憲法
6月12日 普墺戦争 (8月23日まで) (Ⅱ) 166；(Ⅲ) 95	1872年	
6月16日 邦統治委員会設置令	5月22日	封関係廃止宣言 (Ⅶ) 255
10月26日 講和条約公布令〔北ドイツ連邦加盟〕(Ⅲ) 96-97；(V) 151	5月22日	封関係廃止規制法 (Ⅶ) 255
10月27日 邦統治委員会廃止令	1873年	
12月24日 兵役法 (Ⅶ) 255	4月15日	福音ルター派邦宗務庁設置法〔邦宗務委員会廃止；地区宗教監督委員会設置〕
1867年	4月21日	内務官庁組織法〔県 (KD) と県宗教・教育監督委員会の廃止，行政官庁としての管区 (GA) の廃止；県 (KH)，県委員会と地区委員会の設置；郡の権限拡大〕
4月1日 ドイツ第12軍団 (ザクセン〔後のザクセン第一〕軍団) 設置 (Ⅳ) 179	4月21日	地区自治体組合法
4月17日 北ドイツ連邦憲法	4月24日	都市自治体法 (Ⅰ) 193；(Ⅲ) 99；(Ⅳ) 185；(Ⅵ) 177, 188
11月4日 陸軍刑法，陸軍刑事訴訟法，軍規違反に関する規定等公布令〔高等陸軍法務部設置〕(Ⅳ) 179；(Ⅶ) 255	4月24日	中小都市自治体法 (Ⅰ) 193；(Ⅲ) 99
11月12日 塩専売権廃止告示 (Ⅳ) 172	4月24日	農村自治体法 (Ⅰ) 194；(Ⅲ) 99
1868年	4月26日	国民学校法〔地区教育監督委員会設置〕(Ⅲ) 99；(Ⅵ) 187；(Ⅶ) 256
3月30日 教会委員・教会會議令	1874年	
6月16日 鉱業法 (Ⅳ) 161, 172；(Ⅶ) 255	9月15日	警務隊令
6月23日 営業法改正法〔商業會議所と営業會議所の分離〕(Ⅳ) 177	12月20日	所得税法 (Ⅳ) 184
10月1日 刑法典〔死刑廃止〕(Ⅲ) 98；(Ⅶ) 255		
10月1日 刑事訴訟法 (Ⅶ) 255		
10月1日 陪審裁判法 (Ⅲ) 98；(Ⅳ) 184		

1876年		8月22日	クリミッチャウ繊維工業労働者 ストライキ [04年1月まで] (Ⅲ) 108; (Ⅴ) 157; (Ⅶ) 256
6月3日	国家官吏法 (Ⅶ) 255		
6月28日	ライプツィヒ=ドレスデン鉄 道買収法 (Ⅲ) 101		
1877年		1904年	
4月4日	上級会計検査室令 (Ⅳ) 181	6月30日	上級会計検査室設置法
1878年		1909年	
2月28日	ライプツィヒ大学学生の特別裁 判籍廃止法 (Ⅵ) 195	5月5日	選挙法 (Ⅲ) 110; (Ⅴ) 160, 166-167, 169
7月2日	所得税法 (Ⅲ) 100; (Ⅳ) 184	1910年	
7月3日	人税・営業税廃止法 (Ⅳ) 184	8月31日	鉱業法 (Ⅳ) 161
10月30日	シェンブルク家協定所領特権 廃止令	1913年	
1879年		7月11日	農村自治体法 (Ⅰ) 195
3月1日	裁判所構成法施行法 [管区 (G A), 商事裁判所などの廃止; 区裁判所などの設置]	1915年	
3月3日	権限決定裁判所法	7月24日	下院選挙延期法 (Ⅴ) 161, 170
3月4日	民事訴訟法関係法 (Ⅶ) 256	1917年	
3月11日	破産法関係法 (Ⅶ) 256	6月6日	下院選挙延期法 (Ⅴ) 170
5月3日	刑事訴訟法施行法施行令 (Ⅶ) 256	1918年	
5月16日	治安判事令	10月25日	H. ベック内閣崩壊 (Ⅲ) 117
9月13日	警務隊令	10月26日	新秩序内閣成立 (Ⅲ) 117; (Ⅴ) 162
1891年		10月29日	国家評議会改組令
10月7日	工業労働裁判所法施行令	11月10日	十一月革命 (Ⅲ) 118; (Ⅴ) 162; (Ⅵ) 165, 179
1892年		11月15日	新秩序内閣崩壊 (Ⅲ) 118
4月20日	憲法改正法 (Ⅴ) 155, 166	11月15日	人民委員政府成立
4月20日	選挙法 (Ⅴ) 155, 166		
1896年			
3月27日	選挙法 (Ⅲ) 105; (Ⅴ) 156, 166, 169		
1899年			
4月1日	ドイツ第19軍団 (ザクセン第二 軍団) 設置 (Ⅲ) 116		
1900年			
7月19日	行政裁判法 [高等行政裁判所設 置] (Ⅰ) 191, 215		
1903年			

〔原注引用史料・文献目録〕

- ADB = *Allgemeine Deutsche Biographie*, hrsg. von der Historischen Kommission bei der Königlich Bayerischen Akademie der Wissenschaften, 56 Bde., Leipzig 1875-1912.
- AMG = *Archivmitteilung*.
- Bebel 1946 = A[ugust] Bebel, *Aus meinem Leben*, Teil 3, Berlin.
- Beck 1967 = Friedrich Beck (Hrsg.), *Behörden und Institutionen in der Provinz Brandenburg 1808/16 bis 1945*, Weimar. (*Übersicht über die Bestände des Brandenburgischen Landeshauptarchivs (Staatsarchiv Potsdam)*, Teil 2.)
- Behrendts 1914 = W[ilhelm] Behrendts, *Reformbestrebungen in Kursachsen im Zeitalter der Französischen Revolution*, Leipzig.
- Beust 1880 = F[riedrich] F[erdinand] Graf von Beust, *Aus drei Vierteljahrhunderten. Erinnerungen und Aufzeichnungen*, Bd. 1, Stuttgart.
- Blaschke 1954 = Karlheinz Blaschke, "Die Ausbreitung des Staates in Sachsen und der Ausbau seiner Verwaltungsbezirke", in: *Blätter für deutsche Landesgeschichte*, Jg. 91.
- Blaschke 1958 = —, *Sächsische Verwaltungsgeschichte*, Berlin. (*Lehrbriefe* 3.)
- Bloß 1929 = [Adolf] Bloß, "Die Eisenbahnen in Sachsen", in: K[arl] Großmann (Hrsg.), *Sachsen. 1000 Jahre deutscher Kultur*. Dresden.
- Bötticher 1912 = Walter von Bötticher, *Geschichte des Oberlausitzer Adels und seiner Güter 1635-1815*, Bd. 1, [Görlitz].
- Bornhak 1885 = Konrad Bornhak, "Die Entwicklung der sächsischen Amtsverfassung im Vergleich mit der brandenburgischen Kreisverfassung", in: *Preußische Jahrbücher*, Bd. 56, H. 2.
- Brabant 1926 = A[rthur] Brabant, *Generaloberst Max Freiherr von Hausen*, Dresden.
- Bräuer 1941 = K[arl] Bräuer, "Albert Christian Weinlig", in: *SLeBi* 1941.
- Brather 1967 = Hans-Stephan Brather, *Lehrmaterial zur Geschichte der Staatsmacht der Deutschen Demokratischen Republik, Teil 2, Texte und graphische Darstellungen*, Potsdam.
- Bülow 1930 = B[ernhard Graf] von Bülow, *Denkwürdigkeiten*, Bd. 1, Berlin.
- Codex 1824 = *Codex Augusteus*, 3. Forts., 1. Abt., Dresden.
- DAN = *Dresdner Anzeiger*.
- DAR = *Dresdner Arbeiterzeitung*.
- DDRg = *Gesetzblatt der Deutschen Demokratischen Republik*.
- Dickmann 1929 = F[ritz] Dickmann, *Militärische Beziehungen zwischen Preußen und Sachsen 1860-1870. Ein Beitrag zur Entstehungsgeschichte des Norddeutschen Bundes*, München.
- Diersch 1918 = [Victor] C[amillo] Diersch, *Die geschichtliche Entwicklung des Landtagswahlrechts im Königreich Sachsen*, Leipzig.

- Dietrich 1940 = Richard Dietrich, "Die Verwaltungsreform in Sachsen 1869-1873", in: *NASG*, Bd. 61.
- Dittrich 1891 = M[ax] Dittrich, *Staatsminister General Graf von Fabrice*, Dresden.
- DJL* = *Dresdner Journal*.
- Donat 1805 = C[hristian] G[ottlob] Donat, *Chursächsisches Hof- und Civil-Staatshandbuch*, Dresden.
- DVZ* = *Dresdner Volkszeitung*.
- DZG* = *Dresdner Zeitung*.
- Fricke 1968, 1970 = [Dieter Fricke u. a. (Hrsg.),] *Die bürgerlichen Parteien in Deutschland*, 2 Bde., Leipzig.
- Friesen 1880, 1910 = R[ichard] Freiherr von Friesen, *Erinnerungen aus meinem Leben*, Bd. 1(1880), Bd. 2(1880), Bd. 3(1910), Dresden.
- Geschichte-DAB* 1966 = *Geschichte der deutschen Arbeiterbewegung*, [hrsg. vom Institut für Marxismus-Leninismus beim Zentralkomitee der SED,] Bd. 2, Berlin.
- Göpner 1913 = J[ohannes] Göpner, *Der sächs. Landtag von 1830-1840*, Meißen.
- Groß 1960 = Reiner Groß, *Die Entwicklung der sächsischen Regionalverwaltung, dargestellt am Beispiel des Leipziger Kreises (16.-20. Jh.)*, Masch.-schr.
- Groß 1968 = —, *Die bürgerliche Agrarreform in Sachsen in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts*, Weimar.
- GS* = *Gesetzsammlung für das Königreich Sachsen*, 1831; *Gesetz- und Verordnungsblatt für das Königreich Sachsen*, 1835 ff.
- HB-Bautzen = "Amtshauptmannschaft Bautzen", in: Historisches Staatsarchiv Bautzen.
- Heinze 1972 = R[upprecht] Heinze, "Rudolf Heinze, Jurist und Politiker. Familienkreis und Vorfahren", in: *Genealogie*, Jg. 21.
- Herrmann 1955 = U[rsula] Herrmann, "Der Kampf der Sozialdemokratie gegen das Dreiklassenwahlrecht in Sachsen in den Jahren 1905/06", in: *Zeitschrift für Geschichtswissenschaft*, Jg. 3.
- Heß 1958 = Ulrich Heß, *Geschichte der Behördenorganisation der thüringischen Staaten und des Landes Thüringen von der Mitte des 16. Jahrhunderts bis zum Jahr 1925*, Berlin. (*Lehrbriefe* 4.)
- Heß 1965 = —, "Die Zentralverwaltungen der thüringischen Staaten von der Mitte des 19. Jahrhunderts bis zur Gründung des Landes Thüringen im Jahre 1920", in: *Annali della Fondazione italiana per la storia amministrativa*, Bd. 2, Milano.
- Hofmann 1912 = H[ugo] Hofmann, *Die Entwicklung des Wahlrechts zur sächsischen Zweiten Kammer unter Berücksichtigung der politischen Zustände*, Borna-Leipzig.
- Holldack 1931 = H[einz] G[eorg] Holldack, *Untersuchungen zur Geschichte der Reaktion in Sachsen 1849-1855*, Berlin.
- Huber 1960, 1963, 1969 = E[rnst] R[obert] Huber, *Deutsche Verfassungsgeschichte seit 1789*, Bd. 2, 3 und 4, Stuttgart.

- Ilge 1906 = R[ichard] Ilge, *Zehn Jahre unter dem Dreiklassenwahl-Unrecht. Eine Denkschrift zur Wahlrechtsbewegung in Sachsen*, Leipzig.
- Jahrbuch* = *Statistisches Jahrbuch für das Königreich Sachsen*.
- Kessler, Tagebücher = H[ary] Graf von Kessler, "Tagebücher", in: Deutsches Literaturarchiv Marbach a. N.
- Kobuch 1965 = Agatha Kobuch, "Die sächsischen Bezirksschulinspektionen und Bezirksschulämter und ihre Registraturen", in: *AMG*, Jg.15.
- Koch, Nachlaß = Walter Koch, "Nachlaß, Erinnerungen", in: *STAD*.
- Kötzschke 1935 = R[udolf] Kötzschke/H[ellmut] Kretzschmar, *Sächsische Geschichte*, 2 Bde., Dresden.
- Krebs 1969 = E[rnst] Krebs, "Nachlaß. Auf dem Wege zur weltlichen Schule", Manuskript, in: *STAD*.
- Kretzschmar 1950 = H[ellmut] Kretzschmar, "Das sächsische Königtum im 19. Jahrhundert. Ein Beitrag zur Typologie der Monarchie in Deutschland", in: *Historische Zeitschrift*, Bd. 170.
- Kretzschmar 1956 = — / H[orst] Schlechte (Hrsg.), *Französische und sächsische Gesandtschaftsberichte aus Dresden und Paris 1848–1849*, Berlin.
- Kretzschmar 1958 = — (Hrsg.), *Lebenserinnerungen des Königs Johann von Sachsen*, Göttingen.
- Kretzschmar 1960 = —, *Die Zeit König Johanns von Sachsen. Mit Briefen und Dokumenten*, Berlin. (*Berichte über die Verhandlungen der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig*, Phil.-hist. Klasse, Bd. 105, H. 4.)
- Kühn 1959 = Helga-Maria Kühn, *Geschichte der sächsischen Mittelbehörden im Meißnischen Kreis*, Masch.-schr.
- Landtagsakten*, Dresden 1830/31–1917/18.
- Laske 1959 = Claus Laske, *Geschichte der sächsischen Mittelbehörden im erzgebirgschen Kreis*, Masch.-schr.
- Lehrbriefe* = *Lehrbriefe für das Fachschulfernstudium für Archivare. Verwaltungsgeschichte des Staates*.
- Letopis* = *Letopis. Jahresschrift des Instituts für sorbische Volksforschung*, Reihe B.
- LKS* = *Der Landkreis*.
- Löschburg 1959 = W[infried] Löschburg, "Der Widerstand der Universität Leipzig gegen die Reaktivierung der alten Stände in Sachsen im Jahre 1850", in: *Karl-Marx-Universität Leipzig 1409–1959*, [hrsg. von Ernst Engelberg u. a.] Bd. 1, Leipzig.
- Lommatzsch 1905 = Georg Lommatzsch, "Die Einwohnerzahlen der Landgemeinden von 1834–1900 und die Veränderungen in der Verwaltungseinteilung des Königreichs seit 1815", in: *Zeitschrift-K*, 51. Jg.
- LRSG* 1947 = *Gesetze/Befehle/Verordnungen/Bekanntmachungen*, veröffentlicht durch die Landesregierung Sachsen, 3. Jg.

- Luise 1911 = L[ui]se] von Toskana, *Mein Lebensweg*, Berlin.
- LVZ = *Leipziger Volkszeitung*.
- Mehring 1965 = F[rantz] Mehring, *Zur deutschen Geschichte von der Revolution 1848/49 bis zum Ende des 19. Jahrhunderts*, Berlin. (*Gesammelte Schriften*, Bd. 7.)
- Merbach 1915 = P[aul] A[lfred] Mehrbach, "Aus dem Leben eines sächsischen Staatsbeamten in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts (Johann Daniel Merbach, 1777–1861, nach seiner handschriftlichen Selbstbiographie)", in: *NASG*, Bd. 36.
- Metsk 1967 = Frido Metsk, *Bestandsverzeichnis des Sorbischen Kulturarchivs in Bautzen*, Teil 3, *Das Depositum Wendenabteilung*, Bautzen.
- Meyer 1911 = R[udolf] Meyer, *Der sächsische Landtag von 1811*, Göttingen.
- Mitteilungen-L* = *Mitteilungen über die Verhandlungen des Landtags*, Dresden 1833/34–1917/18.
- MP-SKr = "Sächsisches Kriegsministerium, Nr. 2805", in: Militärarchiv der DDR Potsdam.
- Nahm 1966 = Peter-Paul Nahm, "Die Entstehung des Deutschen Landkreistages", in: *LKS*, Jg. 1966, H. 5.
- NASG* = *Neues Archiv für Sächsische Geschichte*.
- NDB* = *Neue Deutsche Biographie*, hrsg. von der Historischen Kommission bei der Bayerischen Akademie der Wissenschaften, Bd. 1 ff., Berlin 1953 ff.
- Nitzsche 1909 = E[mil] Nitzsche, *Die letzten zehn Jahre sächsischer Politik. Eine Abhandlung zu den Landtagswahlen*, Dresden. (*Handbuch Sächsische Politik*, Erg.-H. 1–3.)
- Nostitz-Drzewiecky 1906 = (H[ans] G[ottfried] von Nostitz-Drzewiecky), "Nachruf Herrmann von Nostitz-Wallwitz", in: *Afranisches Ecce*, [H. 11, hrsg. von Ralph Ruß,] Dresden.
- Nostitz-Wallwitz 1913 = Karl [Neale] von Nostitz-Wallwitz (Hrsg.), *Nachweis der Abstammung der gegenwärtig lebenden Mitglieder der Quohlsdorfer Linie der von Nostitz (von Nostitz-Wallwitz)*, [o. O.]
- PrHandbuch* 1913, 1926 = *Handbuch über den Königlich Preußischen Hof und Staat für das Jahr 1914*, Berlin 1913; *Handbuch über den Preußischen Staat für das Jahr 1927*, Berlin 1926.
- Renn 1948 = L[udwig] Renn, *Adel im Untergang*, Berlin.
- Richter 1930 = J[ulius] Richter, *Geschichte der sächsischen Volksschule*, Berlin.
- Richter 1938 = H[ubert] Richter, "Georg Friedrich Alfred von Fabrice", in: *SLeBi* 1938.
- Rumpler 1972 = H[elmut] Rumpler, *Die deutsche Politik des Freiherrn von Beust 1848–1850. Zur Problematik mittelstaatlicher Reformpolitik im Zeitalter der Paulskirche*, Wien/Köln/Graz.
- Sachsen-A* 1898 = *Sachsen unter König Albert*, hrsg. vom Sächsischen Volksschriftenverlag, Leipzig.

- SAD-Koalitionsrecht = "Koalitionsrecht, Bd. 3, 1914", in: STAD, Ministerium des Innern, Nr. 11067.
- SAD-KuAH = "Neue Einrichtung wegen derer Kreis- und Amtshauptmann, 1764-1767", in: STAD.
- SAD-Stände = "Ständeversammlung 1833-1918", in: STAD.
- SAD-Verfassung = "Die Verfassungsurkunde, Bd. 1, 1830-1831", in: STAD, Loc. 2389.
- SAZ = *Sächsische Arbeiterzeitung*.
- Schauer 1963 = Rolf Schauer, "Die Auswertung der amtschauptmannschaftlichen Geschäftsberichte im Bereiche der Kreishauptmannschaft Dresden für die Geschichte der Arbeiterbewegung", in: *AMG*, Jg. 13.
- Schiller 1967 = Klaus [Jürgen] Schiller, "Die Lausitz in den territorial-administrativen Einheiten der Deutschen Demokratischen Republik seit 1945", in: *Letopis*, Bd. 14.
- Schimmel 1912 = E[rnst] O[tto] Schimmel, *Die Entwicklung des Wahlrechts zur sächsischen Zweiten Kammer und der Zusammensetzung derselben in parteipolitischer und sozialer Hinsicht*, Nossen.
- Schlechte 1943 = Horst Schlechte, "Die sächsischen Unruhen des Jahres 1830 und das Ministerium Lindenau", in: *NASG*, Bd. 64 (nicht erschien).
- Schlechte 1958 = —, *Die Staatsreform in Kursachsen 1762-1763. Quellen zum kur-sächsischen Rétablissement nach dem Siebenjährigen Kriege*, Berlin.
- Schlesinger 1965 = W[alter] Schlesinger, "Geschichtliche Einführung", in: ders.(Hrsg.), *Sachsen*, Stuttgart. (*Handbuch der historischen Stätten Deutschlands*, Bd. 8.)
- Schmidt 1966 = Gerhard Schmidt, *Die Staatsreform in Sachsen in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts. Eine Parallele zu den Steinschen Reformen in Preußen*, Weimar.
- Schmidt 1969 = —, *Reformbestrebungen in Sachsen in den ersten Jahrzehnten des 19. Jahrhunderts*, Dresden.
- Schmidt 1977(a) = —, "Der sächsische Landtag 1833-1918. Sein Wahlrecht und seine soziale Zusammensetzung", in: R[einer] Groß/M[anfred] Kobuch (Hrsg.), *Beiträge zur Archivwissenschaft und Geschichtsforschung*, Weimar.
- Schmidt 1977(b) = —, "Die Einschränkung der rechtlichen Sonderstellung der sächsischen Oberlausitz im 19. Jahrhundert", in: *Letopis*, Bd. 24.
- Schmidt-M 1969 = M[arianne] Schmidt, *Organisationsformen und Bewußtseinentwicklung der Dresdner Sozialdemokratie in den Jahren 1881-1891. Ein regionalgesch. Beitr. zur Herausbildung der sozialist. Massenpartei*, Diss. Potsdam.
- Schmidt-S 1953 = S[iegfried] Schmidt, *Die Entwicklung der politischen Opposition im Königreich Sachsen zwischen 1830 und 1848*, Diss. Jena.
- Schöne 1930 = [Bruno] Schöne, "Theodor Reuning", in: *SLeBi 1930*.
- Schreckenbach 1965(a) = Hans-Joachim Schreckenbach, "Die Bestände der Kreisverwaltungen 1945-1952 und ihre Bearbeitung im Landeshauptarchiv Potsdam", in: *AMG*,

- Jg. 15.
- Schreckenbach 1965(b) = —, "Bezirksverwaltungen in den Ländern der ehemaligen Sowjetischen Besatzungszone Deutschlands 1945–1947", in: *Jahrbuch für Regionalgeschichte*, Bd. 1.
- Schueller 1967 = W[iland] Schueller, *Der Kampf der revolutionären deutschen Sozialdemokratie in der Kreishauptmannschaft Dresden während der ersten Phase des Sozialistengesetzes (1878–1881)*, Diss. Leipzig.
- Schuster 1885 = O[skar] Schuster/F. A. Francke, *Geschichte der sächsischen Armee*, Teil 3, Leipzig.
- Sebaldt 1933 = Otto Sebaldt, "Wer kennt die Tätigkeit unserer Amtshauptmannschaft ?", in: *Dresdner Neue Presse*, 9. Jg., Nr. 42 (vom 15. Oktober).
- SHB = *Staatshandbuch für das Königreich Sachsen*.
- SHBF = *Staatshandbuch für den Freistaat Sachsen*.
- SLeBi 1930, 1938, 1941 = *Sächsische Lebensbilder*, [hrsg. von der Sächsischen Kommission für Geschichte], 3 Bde., Leipzig.
- Solta 1974 = J[an] Solta/H[armut] Zwahr, *Geschichte der Sorben*, Bd. 2, *Von 1789 bis 1917*, Bautzen.
- Spuler 1962 = B[ertold] Spuler (Hrsg.), *Regenten und Regierungen der Welt*, Teil 2, Bd. 3, *Neuere Zeit 1492–1918*, 2. Aufl., Würzburg.
- STAD = Staatsarchiv Dresden.
- Stände-S 1866 = Anonym, *Die reaktivierten Stände und das verfassungsmäßige Sachsen*, Leipzig.
- Stauder 1969 = F[ritz] Stauder, *Sie waren stärker. Der Kampf der Leipziger Sozialdemokratie in der Zeit des Sozialistengesetzes 1878–1890*, Leipzig.
- Strauß 1954 = R[udolf] Strauß/K[urt] Finsterbusch, *Die Chemnitzer Arbeiterbewegung unter dem Sozialistengesetz*, Berlin.
- Thümmeler 1965 = G[erhard] Thümmeler, *Die sozialökonomische Zusammensetzung des sächsischen Landtages in der Zeit zwischen 1864–1873*, Hist. Dipl.-Arb. Berlin.
- Venus 1918 = Ernst Venus, "Zur Neuordnung in Sachsen", in: *Leipziger Neueste Nachrichten*, 1918, Nr. 155, 2. Beilage (vom 6. Juni).
- Venus 1966 = —, "Die sächsischen Bezirksverbände", in: *LKS*, Jg. 1966, H. 5.
- Venus 1970 = —, *Amtshauptmann in Sachsen. Lebenserinnerungen des letzten Dresdner Amtshauptmanns und Landrats*, Bonn.
- Verwaltung-S 1891 = Anonym, *25 Jahre sächsischer Verfassungs- und Verwaltungsgeschichte. Zur Erinnerung an den am 1. Febr. 1891 aus dem Staatsdienste geschiedenen Staatsminister Herm(ann) von Nostitz-Wallwitz*, Leipzig.
- Verzeichnis MdS = *Verzeichnis sämtlicher Mitglieder der Ständeversammlung zu Dresden*, Dresden 1833–1918.
- Vollprecht 1924 = Hans Vollprecht, "Die Neuorganisation der sächsischen Bezirksverbän-

- de", in: *Sächsische Staatszeitung*, 1924, Nr. 101 (vom 2. Mai).
- Volz 1930, 1931 = [Robert Volz (Hrsg.),] *Reichshandbuch der deutschen Gesellschaft*, 2 Bde., Berlin.
- Wach 1905 = Felix Wach, *Kgl. Sächs. Gesetz, die Organisation der Behörden für die innere Verwaltung betreffend, vom 21. April 1873, nebst den damit in Verbindung stehenden Gesetzen und Verordnungen*, Leipzig.
- Weber, Tagebücher = K[arl] von Weber, "Nachlaß, Tagebücher", 6 Bde., in: STAD.
- Weber 1970 = R[olf] Weber, *Die Revolution in Sachsen 1848/49. Entwicklung und Analyse ihrer Triebkräfte*, Berlin.
- Wecker 1928 = F[ritz] Wecker, *Unsere Landesväter. Wie sie gingen, wo sie blieben*, Berlin.
- Witzleben 1874 = C[äsar] D[ietrich] von Witzleben, *Heinrich Anton von Zeschau. Sein Leben und öffentliches Wirken*, Leipzig.
- Zeise 1971 = R[oland] Zeise, "Zur Rolle der sächsischen Bourgeoisie im Ringen um die wirtschaftspolitische Vormachtstellung in Deutschland in den fünfziger und sechziger Jahren des 19. Jahrhunderts", in: H[orst] Bartel/E[rnst] Engelberg/R[olf] Weber (Hrsg.), *Die großpreußisch-militaristische Reichsgründung 1871. Voraussetzung und Folgen*, Bd. 1, Berlin.
- Zeitschrift-B* = *Zeitschrift des Statistischen Bureaus des Königlich Sächsischen Ministeriums des Innern*.
- Zeitschrift-K* = *Zeitschrift des K. Sächsischen Statistischen Landesamtes*.
- Zeitschrift-S* = *Zeitschrift des Sächsischen Statistischen Landesamts*.
- ZP-Sachsen = "Königreich Sachsen, Bd. 1, Juni 1902– Nov. 1908", in: Zentralarchiv der DDR Potsdam, Reichskanzlei, Nr. 1698.
- Zwahr 1966 = Hartmut Zwahr, *Bauernwiderstand und sorbische Volksbewegung in der Oberlausitz (1900–1918)*, Bautzen.

〔訳者引用文献目録〕

- ADB* = *Allgemeine Deutsche Biographie*, 56 Bde., Leipzig 1875–1912.
- Bebel 1911, 1914 = August Bebel, *Aus meinem Leben*, Bd. 2 und 3, Stuttgart.
- Behrendts 1914 = Wilhelm Behrendts, *Reformbestrebungen in Kursachsen im Zeitalter der Französischen Revolution*, Leipzig.
- Bericht-Ch 1899* = *Bericht über die Verwaltung und den Stand der Gemeindeangelegenheiten der Fabrik- und Handelsstadt Chemnitz auf das Jahr 1898*, Chemnitz.
- Berufszählung 1926/27 = "Die Berufszählung vom 16. Juni 1925", in: *Zeitschrift-S*, Bd. 72/73.
- Bevölkerung 1863 = "Die Bevölkerung des Königreichs Sachsen nach ihrer Beschäftigung und ihrem Gewerbe", in: *Zeitschrift-B*, Bd. 9.
- Bevölkerung 1914/15 = "Stand der Bevölkerung", in: *Jahrbuch*, Bd. 42.
- Blaschke 1955 = K(arl)heinz Blaschke, "Landesregierung", in: Kretzschmar 1955(b).
- Blaschke 1958 = —, *Sächsische Verwaltungsgeschichte*, Berlin.
- Blaschke 1983(a) = —, "Königreich Sachsen und thüringische Staaten", in: *DVG*, Bd. 2.
- Blaschke 1983(b) = —, "Anhang. Minister des Königreichs Sachsen 1815–1918", in: Schwabe 1983.
- Blaschke 1984 = —, "Die Verwaltung in Sachsen und Thüringen", in: *DVG*, Bd. 3.
- Blaschke 1985 = —, "Sachsen und Thüringen", in: *DVG*, Bd. 4.
- Blaschke 1991(a) = —, "Detlev Graf von Einsiedel 1773–1861", in: *PdV 1991*.
- Blaschke 1991(b) = —, "Thomas von Fritsch 1700–1775", in: *PdV 1991*.
- Blaschke 1991(c) = —, "Bernhard von Lindenau 1779–1854", in: *PdV 1991*.
- Böttiger 1873 = C[arl] W[ilhelm] Böttiger/Th[eodor] Flathe, *Geschichte des Kurstaates und Königreiches Sachsen*, Bd. 3, Gotha.
- Bredow 1905 = Claus von Bredow/Ernst von Wedel, "Stammliste der Königlich Sächsischen Armee", in: Cl. v. Bredow/E. v. Wedel, *Historische Rang- und Stammliste des deutschen Heeres*, Berlin.
- Brunner 1987 = Georg Brunner, "Die Verwaltung in der SBZ und DDR", in: *DVG*, Bd. 5.
- BWDG 1973* = *Biographisches Wörterbuch zur deutschen Geschichte*, 2. Aufl., hrsg. von Karl Bosl u. a., München.
- Churf. Calender* = *Churfürstlich Sächsischer Hoff- und Staats-Calender*, Leipzig 1765–1806.
- Codex 1824* = *Codex Augusteus*, 3. Fortsetzung, 1. Abtheilung, Dresden.
- Czok 1989 = Karl Czok (Hrsg.), *Geschichte Sachsens*, Weimar.
- Diersch 1918 = Victor Camillo Diersch, *Die geschichtliche Entwicklung des Landtagswahlrechts im Königreich Sachsen*, Leipzig.
- Donat 1805 = (Christian Gottlob Donat.) *Chursächsisches Hof- und Civil-Staatshandbuch für das Jahr 1805*, Dresden.

- Dürichen 1930 = Johannes Dürichen, "Geheimes Kabinett und Geheimer Rat unter der Regierung Augustus des Starken in den Jahren 1704-1720", in: *NASG*, Bd. 51.
- DVG = Kurt G(ustav) A(dolf) Jeserich/Hans Pohl/Georg-Christoph von Unruh (Hrsg.), *Deutsche Verwaltungsgeschichte*, Bd. 1, *Vom Spätmittelalter bis zum Ende des Reiches*, Stuttgart 1983; Bd. 2, *Vom Reichsdeputationshauptschluß bis zur Auflösung des Deutschen Bundes*, 1983; Bd. 3, *Das Deutsche Reich bis zum Ende der Monarchie*, 1984; Bd. 4, *Das Reich als Republik und in der Zeit des Nationalsozialismus*, 1985; Bd. 5, *Die Bundesrepublik Deutschland*, 1987.
- Elsner 1929 = (Georg) Elsner (Hrsg.), *10 Jahre Arbeits- und Wohlfahrtsministerium im Freistaat Sachsen 1919-1929*, Dresden.
- Enke 1955 = E(va) Enke/K(arl) Jäger, "Gesamtministerium", in: Kretzschmar 1955(b).
- Fenske 1983 = Hans Fenske, "Anhang. Minister der Freistaaten Sachsen und Thüringen 1918-1933", in: Schwabe 1983.
- Fischer 1914 = Otto Fischer, *Das Verfassungs- und Verwaltungsrecht des Deutschen Reiches und des Königreiches Sachsen*, 14. Aufl., Leipzig.
- Forberger 1982 = Rudolf Forberger, *Die Industrielle Revolution in Sachsen 1800-1861*, Bd. 1, Berlin.
- Fricke 1983, 1984 = Dieter Fricke u. a. (Hrsg.), *Lexikon zur Parteigeschichte*, Bd. 1 und 2, Köln.
- Generalstab-S 1905 = Anonym, *Kurze Mitteilungen über die Entwicklung, Tätigkeit und Angehörigen des Königlich Sächsischen Generalstabes* (, Niedersedlitz 1905.)
- Geyer 1914 = Curt Geyer, *Politische Parteien und öffentliche Meinung in Sachsen von der Märzrevolution bis zum Ausbruch des Maiaufstandes 1848-1849*, Diss. Leipzig.
- Göpner 1913 = Johannes Göpner, *Der sächs. Landtag von 1830-1840*, Meißen.
- Gretschel 1853 = Carl Gretschel/Friedrich Bülow, *Geschichte des sächsischen Staates und Volkes*, 2. Aufl., Bd. 3, Leipzig.
- Groebe 1981 = Klaus von Groebe/Hans-Jürgen von der Heide, *Geschichte des Deutschen Landkreistages*, Köln/Berlin.
- Groß 1968 = Reiner Groß, *Die bürgerliche Agrarreform in Sachsen in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts*, Weimar.
- GS = *Gesetzsammlung für das Königreich Sachsen*, 1818-1831; *Sammlung der Gesetze und Verordnungen für das Königreich Sachsen*, 1832-1834; *Gesetz- und Verordnungsblatt für das Königreich Sachsen*, 1835-1918; — *für die Republik Sachsen*, 1918-1919; — *für den Freistaat Sachsen*, 1919-1920; *Sächsisches Gesetzblatt*, 1920-1942; *Sächsisches Gesetz- und Verordnungsblatt*, 1990 ff.
- GVDS 1981 = *Gesamtverzeichnis des deutschsprachigen Schrifttums 1700-1910*, Bd. 27, München usw.
- Hahlweg 1942 = Werner Hahlweg, "Die Grundzüge der Verfassung des sächsischen Geheimen Kabinetts 1763-1831", in: *Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft*,

- Bd. 103.
- Hammer 1983 = Michael Hammer, "Zu einigen Problemen des Verlaufs der sächsischen Volksbewegung des Jahres 1830", in: *SHbll*, Bd. 29.
- Hammer 1984 = —, "Die Septemberehebungen des Jahres 1830 in Sachsen", in: *Jahrbuch für Regionalgeschichte*, Bd. 11.
- Heilmann 1912 = Ernst Heilmann, *Geschichte der Arbeiterbewegung in Chemnitz und dem Erzgebirge* (, Chemnitz 1912).
- Heinze 1972 = Rupprecht Heinze, "Rudolf Heinze. Jurist und Politiker", in: *Genealogie*, Bd. 11.
- Heß 1965 = Ulrich Heß, "Die Zentralverwaltungen der thüringischen Staaten von der Mitte des 19. Jahrhunderts bis zur Gründung des Landes Thüringen im Jahre 1920", in: *Annali della Fondazione italiana per la storia amministrativa*, Bd. 2.
- Hoffmann 1906 = Alexander Hoffmann, *Die direkten Staatssteuern im Königreich Sachsen mit besonderer Berücksichtigung der allgemeinen Einkommensteuer*, Leipzig.
- Hoffmann 1934/35 = Georg Hoffmann, "Die Reichsfinanzstatistik für die Rechnungsjahre 1932, 1933 und 1934 mit einem Rückblick auf die Entwicklung der sächsischen Finanzwirtschaft seit dem Rechnungsjahr 1930", in: *Zeitschrift-S*, Bd. 80/81.
- Hoffmann 1941/42 = —, "Die Reichsfinanzstatistik für das Rechnungsjahr 1938", in: *Zeitschrift-S*, Bd. 87/88.
- Hofmann 1991 = Wolfgang Hofmann, "Wilhelm Külz 1875–1948", in: *PdV* 1991.
- Holldack 1931 = Heinz Georg Holldack, *Untersuchungen zur Geschichte der Reaktion in Sachsen 1849–1855*, Berlin.
- Huffmann 1935 = Fritz Robert Huffmann, *Über die sächsische Berggerichtsbarkeit vom 15. Jahrhundert bis zu ihrem Ende*, Diss. Bonn.
- Jahrbuch* = *Statistisches Jahrbuch für das Königreich Sachsen*, Bd. 1(1871)–43(1916/17); — *für den Freistaat Sachsen*, Bd. 44(1918/20)–51(1935/38).
- Kgl. Calender* = *Königlich Sächsischer Hof- und Staats-Calender*, Leipzig 1807–1813.
- Kgl. Staat* = *Königlich Sächsischer Hof- Civil- und Militärstaat*, Leipzig 1819–1828.
- Kiesewetter 1988 = Hubert Kiesewetter, *Industrialisierung und Landwirtschaft. Sachsens Stellung im regionalen Industrialisierungsprozeß Deutschlands im 19. Jahrhundert*, Köln/Wien.
- Kiesewetter 1991 = —, "Quellen zur historischen Statistik des Königreichs Sachsen im Industriezeitalter (1750–1914)", in: Wolfram Fischer/Andreas Kunz (Hrsg.), *Grundlagen der historischen Statistik von Deutschland*, Opladen.
- Kirsch 1991 = Günther Kirsch, "Vom vorläufigen Grundgesetz vom Februar 1919 zur Verfassung für den Freistaat Sachsen vom November 1920", in: *SHbll*, Bd. 37.
- Klein 1982 = Thomas Klein, *Sachsen*, Marburg. (*Grundriß zur deutschen Verwaltungsgeschichte 1815–1945*, Bd. 14.)
- Klein 1983 = —, "Kursachsen", in: *DVG*, Bd. 1.

- 小林 1979=小林昇,『経済学史著作集』,第8巻,未来社.
- Kötzschke 1965=Rudolf Kötzschke/Hellmut Kretzschmar, *Sächsische Geschichte*, 2. Aufl., Frankfurt a.M.
- Kolbe 1970=Günter Kolbe, "Die freien und deutschkatholischen Gemeinden in Sachsen als Organisationsformen der kleinbürgerlichen Demokratie und proletarischer Schichten in der Reaktionsperiode", in: *SHbll*, Bd. 16.
- Kosch 1963=Wilhelm Kosch, *Biographisches Staatshandbuch*, Bern/München.
- Kretzschmar 1955(a)=Hellmut Kretzschmar, "Einleitung", in: Kretzschmar 1955(b).
- Kretzschmar 1955(b)=—— (Hrsg.), *Übersicht über die Bestände des Sächsischen Landeshauptarchivs und seiner Landesarchive*, Leipzig.
- Kretzschmar 1956=——/Horst Schlechte (Hrsg.), *Französische und sächsische Gesandtschaftsberichte aus Dresden und Paris 1848–1849*, Berlin.
- KSSB=Kalender für den Sächsischen Staatsbeamten, Dresden.
- Kühn 1913=Rudolf Kühn, *Das Brandversicherungswesen im Königreich Sachsen*, München/Leipzig.
- Laband 1913=Paul Laband, *Das Staatsrecht des Deutschen Reiches*, 5. Aufl., Bd. 3, Tübingen.
- Langsdorff 1885=K(arl) v(on) Langsdorff, *Die Landwirtschaft im Königreich Sachsen, ihre Entwicklung bis einschl. 1885*, Dresden.
- Leuthold 1904=C(arl) E(dwin) Leuthold, *Das Königlich Sächsische Verwaltungsrecht*, Leipzig.
- Löbner 1926=Arthur Löbner, *Zur Geschichte des Sächsischen Landesversicherungsamtes 1886/1926*, Leipzig.
- Löschburg 1959=Winfried Löschburg, "Der Widerstand der Universität Leipzig gegen die Reaktivierung der alten Stände in Sachsen im Jahre 1850", in: Ernst Engelberg u. a. (Hrsg.), *Karl-Marx-Universität Leipzig 1409–1959*, Bd. 1, Leipzig.
- LZ=Leipziger Zeitung.
- Mäding 1991=Erhard Mäding, "Walter Schelcher 1851–1939", in: *PdV* 1991.
- 松田 1967=松田智雄,『ドイツ資本主義の基礎研究』,岩波書店.
- 松尾 1973=松尾展成,「ザクセン『九月騒乱』期の同時代パンフレットにおける農業・土地問題」,(1),『岡山大学経済学会雑誌』,5巻1号.
- 松尾 1988=——,「三月革命期における騎士領ブルジョア・シュタイン所属村落(南ザクセン)からの請願書への序論」,『岡山大学経済学会雑誌』,19巻3・4号.
- 松尾 1990=——,『ザクセン農民解放史研究序論』,御茶の水書房.
- Mayer 1909=Otto Mayer, *Das Staatsrecht des Königreichs Sachsen*, Tübingen.
- Meinert 1955(a)=G(ünther) Meinert, "Geheimes Archiv", in: Kretzschmar 1955(b).
- Meinert 1955(b)=——, "Ministerium der Finanzen", in: Kretzschmar 1955(b).
- 諸田 1974=諸田實,『ドイツ関税同盟の成立』,有斐閣.
- Müller 1893=H(ermann) Müller, "Geschichtliches über den Freiburger Bergbau", in:

- Freibergs Berg- und Hüttenwesen*, hrsg. vom Bergmännischen Verein zu Freiberg, 2. Aufl., Freiberg.
- NASG = *Neues Archiv für Sächsische Geschichte*.
- Naundorff 1904 = E(wald) Naundorff, *Einführung in die wichtigsten Verfassungs- und Verwaltungsgesetze des Deutschen Reiches und des Königreichs Sachsen*, Leipzig.
- NDB = *Neue Deutsche Biographie*, Berlin 1953 ff.
- Nostitz-Drzewiecky 1903 = Hans (Gottfried) von Nostitz(-Drzewiecky), *Grundzüge der Staatssteuern im Königreich Sachsen*, Jena.
- Obermann 1988 = Karl Obermann u. a. (Hrsg.), *Männer der Revolution von 1848*, 2. Aufl., Bd. 1, Berlin.
- Opitz 1884 = H(ugo) G(ottfried) Opitz, *Das Staatsrecht des Königreichs Sachsen*, Bd. 1, Leipzig.
- Opitz 1955 = A(lfred) Opitz, "Finanzarchiv", in: Kretzschmar 1955(b).
- Osterroth 1960 = Franz Osterroth, *Biographisches Lexikon des Sozialismus*, Bd. 1, Hannover.
- Otto 1888 = Viktor Otto, *Das Recht der Lehngüter in den Erblanden des Königreichs Sachsen*, Leipzig.
- PdV 1991 = *Persönlichkeiten der Verwaltung. Biographien zur deutschen Verwaltungsgeschichte 1648–1945*, hrsg. von Kurt G(ustav) A(dolf) Jeserich/Helmut Neuhaus, Stuttgart.
- Philipp 1920 = Albrecht Philipp, *Sulkowski und Brühl und die Entstehung des Premierministeramtes in Kursachsen*, Dresden.
- Pönicke 1935 = Herbert Pönicke, "Dr. Theodor Reuning", in: NASG, Bd. 56.
- Polit. Vert. 1909 = "Politische Vertretung", in: *Jahrbuch*, Bd. 37.
- Polit. Vert. 1912 = "Politische Vertretung", in: *Jahrbuch*, Bd. 40.
- Polit. Vert. 1913 = "Politische Vertretung", in: *Jahrbuch*, Bd. 41.
- Polit. Vert. 1918/20 = "Politische Vertretung", in: *Jahrbuch*, Bd. 44.
- Poln. Calender = *Königlich Polnischer und Churfürstlich Sächsischer Hoff- und Staats-Calender*, Leipzig 1728–1757.
- Reinhardt 1916 = Paul Reinhardt, *Die sächsischen Unruhen der Jahre 1830–1831 und Sachsens Übergang zum Verfassungsstaat*, Halle.
- Reuther 1955 = M(artin) Reuther, "Landesarchiv Bautzen", in: Kretzschmar 1955(b).
- Richter 1935 = Albert Richter, *Geschichte der Organisation der Sächsischen Staatsforstverwaltung*, Dresden (1935).
- Ritter 1980 = Gerhard A[lbert] Ritter, *Wahlgeschichtliches Arbeitsbuch. Materialien zur Statistik des Kaiserreichs 1871 bis 1918*, München.
- Rösler 1974 = Ingo Rösler (Hrsg.), *Das sächsische Heer, seine Kommando-, Justiz- und Verwaltungsbehörden 1831–1921*, Potsdam. (Übersicht über die Quellenbestände des Militärarchivs der DDR, Bd. 1.)

- Ruhland 1984 = Volker Ruhland, "Bernhard August von Lindenau und die antifeudale Volksbewegung der Jahre 1830/31 im Königreich Sachsen", in: *Jahrbuch der Staatlichen Kunstsammlungen Dresden*, Bd. 14.
- Ruhland 1989 = —, "Rolle und Formen der Bürgermilizien im Prozeß der bürgerlichen Umwälzung in Deutschland unter besonderer Berücksichtigung der Kommunalgarden im Königreich Sachsen", in: *SHbll*, Bd. 35.
- Ruhland 1990 = —, "Kommunal- und Bürgergarden in der zweiten Etappe der bürgerlichen Umwälzung 1830–1847", in: *SHbll*, Bd. 36.
- Ruhland 1991 = —, "Die bürgerliche Revolution von 1830/31 und Sachsens Übergang zum Verfassungsstaat", in: *Dresdner Hefte. Beiträge zur Kulturgeschichte*, H. 26.
- Rumpler 1972 = Helmut Rumpler, *Die deutsche Politik des Freiherrn von Beust 1848–1850*, Wien/Köln/Graz.
- Ruß 1906, 1911, 1912, 1914 = Ralph Ruß (Hrsg.), *Afranisches Ecce*, H. 11, 16, 17 und 19, Dresden.
- Satlow 1955 = M(arianne) Satlow/A(lfred) Opitz, "Ministerium für Wirtschaft", in: Kretzschmar 1955(b).
- Schaller 1991 = Karlheinz Schaller, "Versuch eines echten demokratischen Neuanfangs. Zur sächsischen Verfassung vom 28. Februar 1947", in: *SHbll*, Bd. 37.
- Schieckel 1955(a) = H(arald) Schieckel, "Geheimes Konsilium", in: Kretzschmar 1955(b).
- Schieckel 1955(b) = —, "Ständische Akten" in: Kretzschmar 1955(b).
- Schimmel 1912 = Ernst Otto Schimmel, *Die Entwicklung des Wahlrechts zur sächsischen Zweiten Kammer und der Zusammensetzung derselben in parteipolitischer und sozialer Hinsicht*, Nossen.
- Schlechte 1931 = Alexander Schlechte, *Die Vorgeschichte der sächsischen Verfassung vom 4. September 1831*, Borna-Leipzig.
- Schlechte 1955(a) = H(orst) Schlecht, "Geheimes Kabinett", in: Kretzschmar 1955(b).
- Schlechte 1955(b) = —, "Ministerium des Innern", in: Kretzschmar 1955(b).
- Schlechte 1958 = —, *Die Staatsreform in Kursachsen 1762–1763*, Berlin.
- Schmidt 1966 = Gerhard Schmidt, *Die Staatsreform in Sachsen in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts*, Weimar.
- Schmidt-S 1971 = Sigfried Schmidt, *Robert Blum*, Weimar.
- Schöne 1925 = (Bruno) Schöne (Hrsg.), *Die sächsische Landwirtschaft, ihre Entwicklung bis zum Jahre 1925*, Dresden.
- Schröder 1986 = Wilhelm Heinz Schröder, *Sozialdemokratische Reichstagsabgeordnete und Reichstagskandidaten 1898–1918*, Düsseldorf.
- Schuster 1885 = O(skar) Schuster/F. A. Francke, *Geschichte der sächsischen Armee*, 3 Bde., Leipzig.
- Schwabe 1983 = Klaus Schwabe (Hrsg.), *Die Regierungen der deutschen Mittel- und Kleinstaaten 1815–1933*, Boppard a. R.

- Schwarz 1965 = Max Schwarz, *MdR. Biographisches Handbuch der Reichstage*, Hannover.
- SHB* = *Staatshandbuch für das Königreich Sachsen*, Dresden 1837–1914.
- SHBF* = *Staatshandbuch für den Freistaat Sachsen*, Dresden 1921–1927.
- SHbl* = *Sächsische Heimatblätter*.
- SLeBi* 1930, 1938, 1941 = *Sächsische Lebensbilder*, hrsg. von der Sächsischen Kommission für Geschichte, 3 Bde., Leipzig.
- SSD-Führer* 1920 = *Führer durch die Staatlichen Sammlungen zu Dresden*, hrsg. vom Ministerium des Kultus und öffentlichen Unterrichts, 14. Aufl., Dresden.
- Steuern 1858 = "Die directen Steuern im Königreiche Sachsen", in: *Zeitschrift-B*, Bd. 4.
- Stock 1923 = Ulrich Stock, *Die Verstaatlichung der Polizei in Sachsen*, Diss. Leipzig.
- Stolle 1835 = F(erdinand) Stolle (Hrsg.), *Die sächsische Revolution oder Dresden und Leipzig in den Jahren 1830 und 1831*, Leipzig.
- Streit 1925 = Arnold Streit, *Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen vom 1. August 1923 in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Juni 1925*, 2. Aufl., Leipzig.
- 田熊 1989, 1990 = 田熊文雄, 「形成期工業国家ザクセンの営業制度」, (I) (II), 『岡山大学文学部紀要』, 12号, 13号.
- Uebersicht* 1832 = *Uebersicht der Königl. Sächs. Hof- Staats- und Militair-Behörden*, Leipzig.
- Unger 1989 = Manfred Unger, "Die antifaschistisch-demokratische Umwälzung (1945–1949)", in: Czok 1989.
- Verlohren 1910 = Heinrich August Verlohren, *Stammregister und Chronik der Kur- und Königlich Sächsischen Armee von 1670 bis zum Beginn des 20. Jahrhunderts*, Leipzig.
- Volkszählung 1934/35 = "Die Ergebnisse der Volks- und Berufszählung 1933", in: *Zeitschrift-S*, Bd. 80/81.
- Volz 1930, 1931 = Robert Volz (Hrsg.), *Reichshandbuch der deutschen Gesellschaft*, 2 Bde., Berlin.
- Wach 1905 = Felix Wach, *Kgl. Sächs. Gesetz, die Organisation der Behörden für die innere Verwaltung betreffend, vom 21. April 1873*, Leipzig.
- Wahle 1911 = G(eorg) H(einrich) Wahle, *Das Allgemeine Berggesetz für das Königreich Sachsen vom 31. August 1911*, Leipzig.
- Wahlkörper 1906 = "Wahlkörper und politische Wahlen", in: *Jahrbuch*, Bd. 34.
- Wahlkörper 1907 = "Wahlkörper und politische Vertretung", in: *Jahrbuch*, Bd. 35.
- Weber 1870 = Karl von Weber, "Zur Geschichte des sächsischen Hofes und Landes unter Friedrich August III.", in: *Archiv für Sächsische Geschichte*, Bd. 8.
- Weber 1970 = Rolf Weber, *Die Revolution in Sachsen 1848/49*, Berlin.
- Weiß 1993 = Volkmar Weiß, *Bevölkerung und soziale Mobilität. Sachsen 1550–1880*, Berlin.

- Wer* 1908, 1909, 1911, 1912, 1914, 1922, 1935 = *Wer ist's ?*, 3. Ausgabe (1908), 4 (1909), 5(1911), 6(1912), 7(1914), 8(1922), 10(1935).
- Wernicke 1942 = F(riedrich) Wernicke, "400 Jahre Oberbergamt Freiberg in Sachsen", in: *Zeitschrift für das Berg-, Hütten- und Salinenwesen im Deutschen Reiche*", Bd. 90.
- Witzleben 1881 = C(äsar) D(ietrich) von Witzleben, *Die Entstehung der constitutionellen Verfassung des Königreichs Sachsen*, Leipzig.
- Woelcker 1921 = Konrad Woelcker, *Die Verfassung des Freistaates Sachsen*, Leipzig.
- グーハー 1982 = Albert Wucher [望田幸男訳], 「モムゼン」, H.-U. ヴェーラー編, 『ドイツの歴史家』, 第1巻, 未来社, 所収.
- Wuttke 1893 = Robert Wuttke, *Gesindeordnungen und Gesindezwangsdienst in Sachsen bis zum Jahre 1835*, Leipzig.
- 山井 1993 = 山井敏章, 『ドイツ初期労働者運動史研究』, 未来社.
- Zeise 1965 = Roland Zeise, *Die antifeudale Bewegung der Volksmassen auf dem Lande in der Revolution 1848/49 in Sachsen*, Diss. Potsdam.
- Zeise 1983 = —, "Der historische Platz der revolutionären Volksbewegungen 1830/31 und der Staatsreform in Sachsen", in: *SHbll*, Bd. 29.
- Zeise 1989(a) = —, "Die bürgerliche Umwälzung", in: Czok 1989.
- Zeise 1989(b) = — / Bernd Rüdiger, "Bundesstaat im Deutschen Reich (1871–1917/18)", in: Czok 1989.
- Zeitschrift-B* = *Zeitschrift des Statistischen Bureaus des Königlich Sächsischen Ministeriums des Innern*, Bd. 1(1854)–12(1866).
- Zeitschrift-S* = *Zeitschrift des Sächsischen Statistischen Landesamtes*, Bd. 63/64(1918/19)–90(1945).
- Zolldirektionsblatt* = *Verordnungsblatt der Königlich Sächsischen Generalzolldirektion*.
- Zwahr 1977 = Hartmut Zwahr, "Bourgeoise und Proletariat am Beginn der bürgerlichen Umwälzung in Sachsen. Die Septemberereignisse von 1830 und die Anfänge der deutschen Arbeiterbewegung", in: *Zeitschrift für Geschichtswissenschaft*, Bd. 25.

〔人名索引(2)〕

この索引は、本文、原注および訳注に挙げられたすべての人名を含んでいる。〔 〕内の記号“!”は、1992年現在で生存ないし活動中を意味する。フルネームと生(没)年の典拠は本訳(K)、134-136ページを参照されたい。

- ア行
 アインジエデル (Einsiedel, Detlev Graf von) [1773-1861]
 アウグスト強健侯 (August der Starke)
 →フリードリヒ・アウグスト一世,
 ザクセン選帝侯
 アーベケン (Abeken, Christian Wilhelm Ludwig von) [1826-1896]
 アルベルト (Albert, ザクセン国王
 [1873-1902]) [1828-1902]
 アントーン (Anton, ザクセン国王
 [1827-1836]) [1755-1836]
 イエーガー (Jäger, Karl) [1886-1971]
 イエーゼリヒ (Jeserich, Kurt Gustav Adolf) [1904-!]
 イルゲ (Illge, Richard) [1859-?]
 ヴァイス (Weiß, Volkmar) [1944-!]
 ヴァインリヒ (Weinlig, Albert Christian)
 [1812-1873]
 ヴァッツドルフ, K. v. (Watzdorf, Karl von) [1759-1840]
 ヴァッツドルフ, W. v. (Watzdorf, Werner von) [1836-1904]
 ヴァッハ, A. (Wach, Adolf) [1843-1926]
 ヴァッハ, F. (Wach, Felix) [1871-?]
 ヴァナク (Wanak, Jurij Arnost) [1817-1887]
 ヴァーレ (Wahle, Georg Heinrich)
 [1854-1934]
 ヴィーターズハイム (Wietersheim, Eduard von) [1787-1865]
 ヴィッツレーベン (Witzleben, Cäsar Dietrich von) [1823-1882]
 ヴィルスドルフ (Wilsdorf, Viktor von)
 [1857-1920]
 ヴィルデンフェルス家 (Wildenfels, Herren von)
 ヴィルヘルム一世 (Wilhelm I., プロイセン国王) [1797-1888]
 ヴィルヘルム一世 (Wilhelm I., ヴェルテルンベルク国王) [1781-1864]
 ヴィルヘルム二世 (Wilhelm II., ドイツ皇帝) [1859-1941]
 ヴェッカー (Wecker, Fritz) [?-?]
 ヴェーデル (Wedel, Ernst von) [1830-1899]
 ヴェーヌス (Venus, Ernst) [1880-?]
 ヴェーバー, K. v. (Weber, Karl [1829: von]) [1806-1879]
 ヴェーバー, R. (Weber, Rolf) [1930-!]
 ヴェルカー (Woelker, Konrad) [1875-?]
 ヴェルニッケ (Wernicke, Friedrich)
 [1902-1982]
 ヴーハー (Wucher, Albert) [1921-!]
 ウンガー (Unger, Manfred) [1930-!]
 ウンルー (Unruh, Georg-Christoph von)
 [1913-!]
 エルスナー (Elsner, Georg) [1887-?]
 エーレンシュタイン (Ehrenstein, Karl Wolf von) [1805-1865]
 エンケ (Enke, Eva) [1907-]
 エンゲル (Engel, Karl August Maximilian von) [1795-1881]
 エンゲルベルク (Engelberg, Ernst)
 [1909-!]
 オースターロート (Osterroth, Franz)

- [1900-1986]
- オットー (Otto, Viktor [1907: von])
[1852-1912]
- オッペル (Oppel, Karl Friedrich Gustav von) [1795-1870]
- オーバーマン (Obermann, Karl) [1905-1987]
- オーバーレンダー (Oberländer, Martin Gotthard) [1801-1868]
- オーピッツ, A. (Opitz, Alfred) [1910-!]
- オーピッツ, H. G. (Opitz, Hugo Gottfried) [1846-1916]
- カ行
- ガイアー (Geyer, Curt) [1891-1967]
- ガルテンベルク (Gartenberg, Peter Nikolaus Freiherr von) [1714-1784]
- カルル四世 (Karl IV., ドイツ国王) [1316-1387]
- カルロヴィッツ, Ad. v. (Carlowitz, Adolf von) [1858-1928]
- カルロヴィッツ, Alb. v. (Carlowitz, Albert von) [1802-1874]
- カルロヴィッツ, H. G. v. (Carlowitz, Hans Georg von) [1772-1840]
- カロラ (Carola) → カロリーネ・フォン・ヴァザ
- カロリーネ・フォン・ヴァザ (Karoline von Wasa) [1833-1907]
- キーゼヴェッター (Kiesewetter, Hubert) [1939-!]
- キュルツ (Külz, Wilhelm) [1875-1948]
- キューン, H.-M. (Kühn, Helga-Maria) [1933-!]
- キューン, R. (Kühn, Rudolf) [1886-?]
- ギュンター (Günther, Oskar) [1861-1945]
- キルシュ (Kirsch, Günther) [1935-!]
- クライン (Klein, Thomas) [1933-!]
- グレッツェル (Gretschel, Carl) [1803-1848]
- クレッチュマル (Kretschmar, Hellmut) [1893-1965]
- クレープス (Krebs, Ernst) [1877-1970]
- グレーベン (Groeben, Klaus von der) [1901-!]
- クレル (Crell [Krell], Nikolaus) [1557-1601]
- グルナー (Gruner, Karl Gustav Adolf) [1778-1831]
- グロース (Groß, Reiner) [1937-!]
- グロースマン (Großmann, Karl) [1876-1945]
- クンツ (Kunz, Andreas) [1949-!]
- ゲオルギー (Georgi, Robert) [1802-1869]
- ゲオルク (Georg, ザクセン国王 [1902-1904]) [1832-1904]
- ケスラー (Kessler, Hary Graf von) [1868-1937]
- ケツチュケ (Kötzsche, Rudolf) [1867-1949]
- ゲーテ (Goethe, Johann Wolfgang [1782: von]) [1749-1832]
- ケネリッツ, J. T. J. v. (Könnertitz, Julius Traugott Jakob von) [1792-1866]
- ケネリッツ, L. R. v. (Könnertitz, Leonce Robert [1874: Freiherr] von) [1835-1890]
- ゲーブナー (Göpner, Johannes) [1889-?]
- ゲルバー (Gerber, Karl Friedrich Wilhelm [1878: von]) [1823-1891]
- コッシュ (Kosch, Wilhelm) [1879-1960]
- コッホ (Koch, Walter) [1870-?]
- 小林昇 (Kobayashi, Noboru) [1916-!]
- コーブフ, A. (Kobuch, Agatha) [1933-!]
- コーブフ, M. (Kobuch, Manfred) [1935-!]
- コルディッツ (Colditz, Friedrich August)

[1834-1911]
 ゴルトシュタイン (Goldstein, Hermann)
 [1852-1909]
 コルベ (Kolbe, Günter) [1933-1984]

サ行

ザイデヴィッツ, E. v. (Seydewitz, Ernst von) [1852-1929]
 ザイデヴィッツ, P. v. (Seydewitz, Paul von) [1843-1910]
 ザトロウ (Satlow, Marianne) [1907-!]
 シェーネ (Schöne, Bruno) [1878-?]
 シェルヒャー (Schelcher, Walter) [1851-1939]
 シェーンブルク家 (Schönburg, Herren von)
 シーク (Schieck, Walther) [1874-1946]
 シーケル (Schieckel, Harald) [1920-!]
 シメル (Schimmel, Ernst Otto) [1889-1930]
 シャウアー (Schauer, Rolf) [1934-1982]
 シャラー (Schaller, Karlheinz) [1944-!]
 シャールシュミット (Schaarschmidt, Karl Friedrich) [1788-1864]
 シュヴァーベ (Schwabe, Klaus) [1932-!]
 シュヴァルツ (Schwarz, Max) [1904-]
 シュスター (Schuster, Oskar) [1834-1904]
 シュタイン (Stein, Karl Freiherr von und zum) [1757-1831]
 シュタウデ (Staupe, Fritz) [1923-!]
 シュトック (Stock, Ulrich) [1896-1974]
 シュトライト, A. (Streit, Arnold)
 [1867-1940]
 シュトライト, L. O. W. (Streit, Lothar Ottokar Wilhelm) [1823-1898]
 シュトラウス (Strauß, Rudolf) [1904-1987]

シュトレゼマン (Stresemann, Gustav)
 [1878-1929]
 シュナイダー (Schneider, Robert)
 [1807-1871]
 シュプラー (Spuler, Bertold) [1911-1990]
 シュミット, G. (Schmidt, Gerhard)
 [1920-!]
 シュミット, M. (Schmidt, Marianne)
 [1928-!]
 シュミット, S. (Schmidt, Siegfried)
 [1930-1986]
 シュラー (Schüller, Wiland) [1935-1990]
 シューリヒ (Schurig, Rudolf) [1835-1901]
 シュリーベン (Schlieben, Richard von)
 [1848-1908]
 シュルツェ (Schulze, Gottlob Leberecht)
 [1779-1856]
 シュレージンガー (Schlesinger, Walter)
 [1908-1984]
 シュレーダー, M. O. (Schröder, Max Otto) [1858-1926]
 シュレーダー, W. H. (Schröder, Wilhelm Heinz) [1946-!]
 シュレッケンバッハ (Schreckenbach, Hans-Joachim) [1928-!]
 シュレヒテ, A. (Schlechte, Alexander)
 [?-?]
 シュレヒテ, H. (Schlechte, Horst) [1909-1986]
 ショウタ (Solta, Jan) [1921-!]
 シラー (Schiller, Klaus Jürgen) [1935-1986]
 スーコフスキー (Sulkowski, Alexander Joseph Graf von) [1695-1762]
 スモラー (Smoler, Jan Arnost) [1816-1884]
 ゼーバルト (Sebaldt, Otto) [1873-?]

タ行

田熊文雄 (Takuma, Fumio) [1947-!]
 ダンテ (Dante Alighieri) [1265-1321]
 チュメル→テュメル
 チョク (Czok, Karl) [1926-!]
 チルナー (Tzschirner, Samuel Erdmann)
 [1814-1870]
 チンスキー (Zschinsky, Ferdinand [1856:
 von]) [1797-1858]
 ツァイグナー (Zeigner, Erich) [1886-
 1949]
 ツァイゼ (Zeise, Roland) [1923-!]
 ツヴァール (Zwahr, Hartmut) [1936-!]
 ツェッシャウ, H. A. v. (Zeschau, Heinrich
 Anton von) [1789-1870]
 ツェッシャウ, H. W. v. (Zeschau, Hein-
 rich Wilhelm von) [1760-1832]
 ツェッチュヴィッツ (Zezschwitz, Adolf
 von) [1779-1845]
 ディックマン (Dickmann, Fritz) [1906-
 1969]
 ディットリヒ (Dittrich, Max) [1844-1913]
 ディートリヒ (Dietrich, Richard) [1909-
 1993]
 ディラー (Diller, Eduard William) [1840-
 1914]
 ディールシュ (Diersch, Victor Camillo)
 [1892-?]
 テュムラー (Thümmeler, Gerhard) [1920
 -!]
 テュメル (Thümmel, Hans von) [1824-
 1895]
 デューリヒェン (Dürichen, Johannes)
 [1904-?]
 トスカナ→ルイゼ・フォン・トスカナ
 ドナート (Donat, Christian Gottlob)
 [1751-1810]
 トット (Todt, Karl Gotthelf) [1803-1852]
 トルケマダ (Torquemada, Thomas de)

[1420-1498]

トロイシュ・フォン・ブットラル
 (Treusch von Buttlar, Karl Friedrich
 August) [1790-1856]

ナ行

ナウンドルフ (Naundorff, Ewald) [1857
 -?]
 ナーゲル (Nagel, Paul Arthur) [1856-
 1918]
 ナポレオン三世 (Napoleon III.) [1808-
 1873]
 ナーム (Nahm, Peter-Paul) [1901-1981]
 ニチュケ→ニツチュケ
 ニツチェ (Nitzsche, Emil) [1869-1931]
 ニツチュケ (Nitzschke, Emil) [1870-
 1921]
 ネロ (Nero) [37-68]
 ノイハウス (Neuhaus, Helmut) [1944-!]
 ノステイツ=ヴァルヴィッツ, A. v.
 (Nostitz-Wallwitz, Alfred von) [1870-
 1953]
 ノステイツ=ヴァルヴィッツ, G. v.
 (Nostitz-Wallwitz, Gustav von)
 [1789-1858]
 ノステイツ=ヴァルヴィッツ, H. v.
 (Nostitz-Wallwitz, Hermann von)
 [1826-1906]
 ノステイツ=ヴァルヴィッツ, K. v.
 (Nostitz-Wallwitz, Karl von) [1863-
 1939]
 ノステイツ=ヴァルヴィッツ家 (Nos-
 titz-Wallwitz, Herren von)
 ノステイツ・ウント・イエンケンドルフ
 (Nostitz und Jänckendorf, Eduard
 von) [1791-1858]
 ノステイツ=ドルツェヴィーキー (Nos-
 titz-Drzewiecky, Hans Gottfried von)
 [1863-1958]

ハ行

ハイデ (Heide, Hans-Jürgen von der)
[1927-!]

ハイニッツ (Heynitz, Friedrich Anton
von) [1729-1802]

ハイルマン (Heilmann, Ernst) [1881-
1940]

ハインク (Heink, Georg) [1859-1933]

ハインツェ, Rud. (Heinze, Rudolf)
[1865-1928]

ハインツェ, Rup. (Heinze, Rupprecht)
[1907-1985]

ハインリヒ一世 (Heinrich I., ドイツ国王)
[875頃-936]

ハウゼン (Hausen, Max Clemens Freiherr
von) [1846-1922]

ハウプト (Haupt, Moritz) [1808-1874]

バクーニン (Bakunin, Michael) [1814-
1876]

バッサーマン (Bassermann, Ernst)
[1854-1917]

バッハ (Bach, Karl Friedrich Hermann)
[1851-?]

ハマー (Hammer, Michael) [1956-!]

ハールヴェーク (Hahlweg, Werner)
[1912-1989]

バルテル (Bartel, Horst) [1928-1984]

ハルデンベルク (Hardenberg, Karl Au-
gust Freiherr [1814: Fürst] von)
[1750-1822]

ハルトシュトック (Hartstock, Erhard)
[1939-!]

ビスマルク (Bismarck, Otto [1865: Graf;
1871: Fürst] von) [1815-1898]

ビーダーマン (Biedermann, Karl) [1812-
1901]

ヒトラー (Hitler, Adolf) [1889-1945]

ビューラウ (Bülow, Friedrich) [1805-
1859]

ビューロー (Bülow, Bernhard [1899:
Graf; 1905: Fürst] von) [1849-1929]

ファブリス (Fabrice, Georg Friedrich
Alfred [1884: Graf] von) [1818-1891]

ファルケンシュタイン (Falkenstein,
Johann Paul Freiherr von) [1801-
1882]

フィッシャー, O. (Fischer, Otto) [1846-
1915]

フィッシャー, W. (Fischer, Wolfram)
[1928-!]

フィッツトゥーム→フィッツトゥーム・
フォン・エックシュテット

フィッツトゥーム・フォン・エックシュ
テット (Vitzthum von Eckstädt,
Christoph Graf) [1863-1944]

フィーリップ (Philipp, Albrecht) [1883
-?]

フィンスターブッシュ (Finsterbusch,
Kurt) [1911-]

フェリッシュ (Fellisch, Alfred) [1884-
1973]

フェルローレン (Verloren, Heinrich
August) [1827-1905]

フェンスケ (Fenske, Hans) [1936-!]

フォアベルガー (Forberger, Rudolf)
[1910-!]

フォルプレヒト (Vollprecht, Hans)
[1889-?]

フォルツ (Volz, Robert) [1887-1958]

ブットラル (Buttlar)→トロイシュ・
フォン・ブットラル

フーバー (Huber, Ernst Rudolf) [1903-
1990]

プフォルテン (Pfordten, Ludwig Karl
Heinrich [1854: Freiherr] von der)
[1811-1880]

フフマン (Huffmann, Fritz Robert)
[1906-]

- フライスナー (Fleißner, Hermann)
 [1865-1939]
 フライターク (Freytag, Otto) [1835-
 1917]
 ブラウン (Braun, Alexander Karl Her-
 mann) [1807-1868]
 ブラシュケ (Blaschke, Karlheinz) [1927
 -!]
 ブラーター (Brather, Hans-Stephan)
 [1928-!]
 プラーニッツ (Planitz, Karl Paul von der)
 [1837-1902]
 ブラバント (Brabant, Arthur) [1870-1936]
 フランケ (Francke, F. A.) [?-?]
 フリーゼン (Friesen, Richard Freiherr
 von) [1808-1884]
 フリッケ (Fricke, Dieter) [1927-!]
 フリッツェ (Fritzsche, Thomas) [1742:
 Freiherr] [1730: von] [1700-1775]
 フリードリヒ・アウグスト一世 (Friedrich
 August I., ザクセン選帝侯 [1694-
 1733], ポーランド国王としてはアウ
 グスト二世 [1697-1733]) [1673-
 1733]
 フリードリヒ・アウグスト一世 (Friedrich
 August I., ザクセン国王 [1806-
 1827]) [1750-1827]
 フリードリヒ・アウグスト二世 (Friedrich
 August II., ザクセン国王 [1836-
 1854]) [1797-1854]
 フリードリヒ・アウグスト三世 (ザクセン
 選帝侯 [1763-1806]) →フリードリ
 ヒ・アウグスト一世, ザクセン国王
 フリードリヒ・アウグスト三世 (Friedrich
 August III., ザクセン国王 [1904-
 1918]) [1865-1932]
 フリードリヒ・クリスティアン (Friedrich
 Christian, ザクセン選帝侯 [1763])
 [1722-1763]
 ブリュール (Brühl, Heinrich Graf [1737:
 Reichsgraf] von) [1700-1763]
 ブルク家 (Burgk, Herren von)
 ブルナー (Brunner, Georg) [1936-!]
 ブルック (Bruck, Karl Ludwig [1849:
 Freiherr von]) [1798-1860]
 ブルーム (Blum, Robert) [1807-1848]
 フレースドルフ (Fräsdorf, Julius)
 [1857-1932]
 ブレードー (Bredow, Claus von) [1850
 (?) -1913 (?)]
 ブロイアー, F. L. (Breuer, Friedrich
 Ludwig) [1786-1833]
 ブロイアー, K. (Bräuer, Karl) [1881-
 1965]
 ブロース (Bloß, Adolf) [1876-1949]
 ベーア (Behr, Johann Heinrich August
 [1859: von]) [1793-1871]
 ヘス (Heß, Ulrich) [1921-1984]
 ベック, F. (Beck, Friedrich) [1927-!]
 ベック, H. (v.) (Beck, Heinrich [1918:
 von]) [1854-1933]
 ベッティヒャー (Bötticher, Walter von)
 [1853-1945]
 ベーベル (Bebel, August) [1840-1913]
 ヘルト, G. F. (Held, Gustav Friedrich)
 [1804-1857]
 ヘルト, M. (Heldt, Max) [1872-1933]
 ヘルマン (Herrmann, Ursula) [1932-!]
 ベーレンツ (Behrendts, Wilhelm) [1889
 -?]
 ボイスト (Beust, Friedrich Ferdinand
 Freiherr [1868: Graf] von) [1809-
 1886]
 ホイブナー (Heubner, Otto Leonhard)
 [1812-1893]
 ホーエンタール→ホーエンタール・ウン
 ト・ベルゲン
 ホーエンタール・ウント・ベルゲン (Hoh-

enthal und Bergen, Wilhelm Graf von) [1853-1909]
 ボーズル (Bosl, Karl) [1908-1993]
 ホフマン, A. (Hoffmann, Alexander) [1879-1946]
 ホフマン, G. (Hoffmann, Georg) [1886-?]
 ホーフマン (Hofmann, Hugo) [1886-1976]
 ポール (Pohl, Hans) [1935-!]
 ホルダック (Holldack, Heinz Georg) [1905-]
 ホルツェンドルフ (Holtzendorff, Albrecht Ernst Graf von) [1792-1882]
 ボルン (Born, Stephan) [1824-1898]
 ボルンハク (Bornhak, Konrad) [1861-1944]
 マ行
 マイアー, O. (Mayer, Otto) [1846-1924]
 マイアー, R. (Meyer, Rudolf) [1886-?]
 マイナート (Meinert, Günther) [1912-1988]
 マクシミリアーン (Maximilian, ザクセン公子) [1759-1838]
 松尾展成 (Matsuo, Nobushige) [1935-!]
 松田智雄 (Matsuda, Tomoo) [1911-!]
 マルクス (Marx, Karl) [1818-1883]
 ミーケル (Miquel, Johannes [1897: von]) [1828-1901]
 ミュラー, Chr. G. (Müller, Christian Gottlieb) [1776-1836]
 ミュラー, H. (Müller, Hermann) [1823-1907]
 ミンクヴィッツ (Minckwitz, Johann von) [1787-1857]
 メーチュク (Metsk, Frido) [1916-1990]
 メツチュ→メツチュ=ライヒェンバッハ
 メツチュ=ライヒェンバッハ (Metzsch-

Reichenbach, Georg [1916: Graf von] [1836-1927]
 メーディンク (Mäding, Erhard) [1909-!]
 メーナート (Mehnert, Paul) [1852-1922]
 メーネルト→メーナート
 メーリンク (Mehring, Franz) [1849-1919]
 メールバッハ, J. D. (Merbach, Johann Daniel) [1777-1861]
 メールバッハ, P. A. (Merbach, Paul Alfred) [1880-1951]
 モムゼン (Mommssen, Theodor) [1817-1903]
 ヤ行
 ヤーン (Jahn, Otto) [1813-1869]
 ヨハン (Johann, ザクセン国王 [1854-1873]) [1801-1873]
 ラ行
 ラインハルト (Reinhardt, Paul) [1891-?]
 ラウ (Lau, Franz) [1907-1973]
 ラスケ (Laske, Claus) [1933-!]
 ラーバント (Laband, Paul) [1838-1918]
 ラーベンホルスト (Rabenhorst, Bernhard [1856: von]) [1801-1873]
 ランクスドルフ (Langsdorff, Karl von) [1834-1912]
 リスト (List, Friedrich) [1879-1846]
 リッター (Ritter, Gerhard Albert) [1929-!]
 リヒター, A. (Richter, Albert) [1909-!]
 リヒター, H. (Richter, Hubert) [1882-1948]
 リヒター, J. (Richter, Julius) [1861-?]
 リピンスキー (Lipinski, Richard) [1867-1936]
 リーブクネヒト (Liebknecht, Wilhelm) [1826-1900]

- | | |
|--|---|
| リユーガー (Rüger, Konrad Wilhelm
[1907: von]) [1837-1916] | レーズラー (Rösler, Ingo) [1923-] |
| リューディガー (Rüdiger, Bernd) [1942
-!] | レッシュベルク (Löschberg, Winfried)
[1932-!] |
| リングェル (Ringel, Martin) [1898-1982] | レーブナー (Löbner, Arthur) [1851-
1940(?)] |
| リンデナウ (Lindenau, Bernhard August
von) [1779-1854] | レーマン (Lehmann, Rudolf) [1891-1984] |
| ルイーゼ・フォン・トスカナ (Luise von
Toskana) [1870-1947] | レン (Renn, Ludwig) [1889-1979, Arnold
Friedrich Vieth von Golßenau] |
| ルース (Ruß, Ralph) [1865-1946] | ロイター (Reuther, Martin) [1901-1975] |
| ルーラント (Ruhland, Volker) [1949-!] | ロイトホルト (Leuthold, Carl Edwin)
[1849-1891] |
| ルンプラー (Rumpler, Helmut) [1935-!] | ロイニク (Reuning, Theodor) [1807-
1876] |
| ルンペルト (Rumpelt, Alexis) [1853-
1916] | ロマツチュ (Lommatzsch, Georg)
[1862-1932] |
| レーザー家 (Löser, Herren von) | |

追加訳注(4)

(第1章)

(第2節)

[64y] 本訳 (Ⅹ), 119ページへの追加. オーバーレンダーは1834年にツヴィッカウ市の市議会議員に選出され, 35年に市参事会員となった. 1994年5月18日付けタリミツチャウ郷土博物館回答.

[69c] 本訳 (Ⅱ), 164ページ8行目「ドイツ国民協会」への追加訳注. この協会は, 1859年に主として北部および中部ドイツの自由派によって組織され, プロイセンの主導の下での小ドイツ的連邦国家の樹立を目的とした. このためにザクセン(ボイスト)政府は協会の活動を妨害した. ザクセンにおける会員数は1864年の会員総数約16,300人のうちの僅か454人であった. Fricke 1984, S. 201, 206-207.

[71] 本訳 (Ⅱ), 183ページへの追加. 農業中央協会は1842年の内務省決定によって創設された. 1982年12月8日付け国立ドレースデン文書館回答.